

- Quick Installation Guide Guide d'installation rapide Anleitung zur Schnellinstallation Guía de instalación rápida
- Руководство по быстрой установке Guia de Instalação Rápida Eestikeelse paigaldusjuhend

Quick Reference / Référence rapide / Kurzübersicht / Referencia Rápida / Краткий справочник / Referência Rápida / Lühiülevaade







Connect the travel router to a Wireless Network (WISP Mode) / Connectez le routeur de voyage à un réseau sans fil (le mode WISP) / Schließen Sie den Travel Router an ein Wireless Netzwerk an (WISP Modus) / Подключите маршрутизатор к беспроводной сети (режим WISP) / Conecte o roteador de viagem numa rede Wireless Network (modo WISP) / Ühendage reisi ruuter Wireless Network (WISP režiim)



- Move the switch to the WISP position.
- Déplacer le commutateur à la position de WISP.
- Den Schalter auf WISP stellen.
- · Mueva el interruptor a la posición de WISP.
- Переведите переключатель в положение WISP.
- Mude interruptor para a posição de WISP.
- · Liigutage lülitit tuust asendis.



- · Plug in the travel router and move the switch to the ON position.
- Brancher le routeur de voyage et déplacer le commutateur dans la position de ON.
- Schliessen Sie den Travel Router an und stellen Sie den Schalter auf ON.
- Enchufe el router de viaje y mueva el interruptor a la Posición de ON.
- Подключите маршрутизатор и установите переключатель в положение ВКЛ.
- Conecte o roteador de viagem e mude o interruptor para a posição ON.
- Ühendage reisiruuterit ja liiguta lüliti asendisse.

#### TEW-714TRU

## 

## 3



- Wirelessly connect your computer to the travel router using the Wi-Fi Name and Wi-Fi Key found on the sticker or label.
- Connectez au réseau sans fil votre ordinateur au routeur de voyage utilisant le Wi-Fi Name et le Wi-Fi Key trouvé sur l'autocollant ou le label.
- Verbinden Sie über die Wirelessverbindung Ihren Computer mit dem Travel Router. Den Wi-Fi Name (Wi-Fi Namen) und Wi-Fi Key (Wi-Fi Schlüssel) finden sie auf dem Aufkleber.
- De forma inalámbrica conecte su ordenador con el router de viaje usando Wi-Fi Name y Wi-Fi Key que encontró en la etiqueta engomada o la etiqueta.
- С помощью беспроводного подключения компьютера к маршрутизатору, подключитесь с помощью Wi-Fi Имя и Wi-Fi Ключ, которые можно так же найти на наклейке или этикетке.
- Conecte o seu computador via wireless ao seu roteador de viagem usando o Wi-Fi Name e a Wi-Fi Key que encontram-se na etiqueta.
- Juhtmevabalt ühendada arvuti reisiruuterit kasutades Wi-Fi Name (Wi-Fi nimi) ja Wi-Fi Key leida kleebis või märgis.

### 4

http://tew-714tru

- Open your web browser and enter "http://tew-714tru".
- · Ouvrez un navigateur Internet et saisissez "http://tew-714tru".
- Öffnen Sie den Webbrowser und geben Sie "http://tew-714tru" ein.
- · Abra el navegador web y escriba "http://tew-714tru".
- Откройте веб-браузер и введите "http://tew-714tru".
- · Abra um navegador e digite "http://tew-714tru".
- · Avage veebibrauser ja sisestage "http://tew-714tru".

<u>Note</u>: You can also access the device using the default IP address (http://192.168.10.1). <u>Remarque</u>: Vous pouvez aussi avoir accès au périphérique en utilisant l'adresse IP par défaut (http://192.168.10.1). <u>Hinweis</u>: Sie können auch über die Standard-IP-Adresse (http://192.168.10.1) auf das Gerät zugreifen. <u>Nota</u>: Usted puede acceder también al dispositivo utilizando la dirección IP predefinida (http://192.168.10.1). <u>Внимание</u>: доступ к устройству можно также получить, используя IP-адрес по умолчанию (http://192.168.10.1). <u>Nota</u>: Você também pode acessar o dispositivo utilizando o endereço IP de fábrica (http://192.168.10.1). <u>Märkus</u>: Samuti saate seadmele ligipääsu, kui kasutades vaikimisi IP aadressi (http://192.168.10.1).

#### TEW-714TRU





- Enter the User Name and Password. Select the desired language and then click Login. The default user name and password can be found on the sticker or label.
- Saisissez le nom d'utilisateur et le mot de passe. Sélectionnez votre langue et cliquez ensuite sur Login. Le nom d'utilisateur et le mot de passe par défaut se trouvent sur l'étiquette ou le label du TEW-714TRU.
- Geben Sie als Benutzerkennung und als Kennwort ein. W\u00e4han Sie die gew\u00fcnsche Sprache aus und klicken Sie auf Login (einloggen). Werkseitiger Benutzername und Passwort befinden sich auf dem Aufkleber auf dem TEW-714TRU.
- Indique el User Name (nombre de usuario) y la Password (contraseña). Seleccione el idioma y haga clic en Login (Iniciar). El identificador de usuario y la contraseña por defecto figuran en la pegatina del TEW-714TRU.
- Введите имя User Name (пользователя) и Password (пароль). Выберите язык и нажмите Login (Вход в систему). Имя пользователя и пароль по умолчанию указаны на наклейке или этикетке, имеющейся на корпусе адаптера TEW-714TRU.
- Digite User Name e Password. Seleccione o seu idioma e clique em Login. O nome de utilizador e palavra-passe padrão encontram-se na etiqueta no TEW-714TRU.
- Sisestage User Name (Kasutajanimi) ja Password (Parool). Valige soovitud keel ja seejärel klikkige Login nupul. Vaikimisi
  on kasutajanimi ja parool võib leida kleebis või märgis.



- · Click Basic and then click Wizard.
- Cliquer sur Basic et ensuite cliquer sur Wizard.
- Klicken Sie auf Basic und dann Wizard (Einrichtungsassistent).
- Haga clic en Basic (Básico) y después haga clic en el Wizard (ayudante).
- Щелкните на Basic (Основное) затем Wizard (Мастер).
- Clique em Basic e clique no Assistente de Instalação.
- Klõpsake Basic ja seejärel Wizard.



#### Setup Wizard

Note: You are now in WISP (Wireless ISP) mode. If you want to change connection mode, change the hardware button, reboot your TEW-714TRU and configure again.

#### WISP (Wireless ISP)

The wireless client interface becomes an Internet (WAN) port. The wirele access point and Ethernet ports become local (LAN) interfaces.

#### Klicken Sie auf Next (Weiter).

- Haga clic en Next (siguiente).
  - Нажмите Next (Далее).

· Cliquez sur Next (Suivant).

• Clique Next.

Click Next

· Klőpsake nuppu Next.

8

#### Setup Wizard

Note: You are now in WISP (Wirelees 199) mode. If you want to change configure again. Commention mode, change the haircan be latton, refloot your TEW 714TRU are configure again. Commention Setup: Perform alle survey and connect to detected wireless networks.

Manual Setup: Manually setup your wireless network connection.

- · Select Automatic Setup and then click Next.
- · Choisir l'Installation Automatique et puis cliquer sur Après.
- Wählen Sie Automatic Setup (Automatische Einrichtung) und dann auf Next (Weiter) klicken.
- Seleccionar la Disposición Automática y después haga click en Next (siguiente).
- Выберите Автоматическая установка и нажмите кнопку Next (Далее).
- · Seleccionar Automatic Setup e clique em Next.
- Valige Automaatne häälestus ja seejärel klõpsake nuppu Edasi.

#### 9

#### Setup Wizard

Note: You are now in WISP (Wireless ISP) mode. If you want to change connection mode, change the hardware button, reboot your TEW-714TRU configure again.

#### ncose a site you want to connect to and then click Next. Ick Site Survey to refresh available site list.

## Click Site Survey, click the desired Wireless Network and then click Next.

- Cliquer sur l'Étude de Site, cliquer sur le Réseau Sans Fil désiré et puis cliquer sur Après.
- Klicken Sie Site Survey (zeigt verfügbare Wireless Netzwerke an), wählen Sie das gewünschte Wireless Netzwerk aus und klicken Sie Next (Weiter).
- Haga clic la Inspección del Sitio, haga clic en la Red wireless deseada y después [hacer clic/pulsar] Después.
- Нажмите Site Survey, выберите нужную беспроводную сеть и нажмите кнопку Next (Далее).
- Clique em Site Survey, escolha a rede Wireless desejada e clique em Next.
- Kliki Site Survey, klöpsake soovitud Wireless Network ning seejärel nuppu Edasi.

## 10

11

Reboot

#### Setup Wizard

Note: You are now in WISP (Wireless ISP) mode. If you want to change connection mode, change the hardware button, reboot your TEW-714TRU and configure again.



- If the remote wireless network (e.g.Hotel Wi-Fi) requires a Wi-Fi Key, enter it now. Then click Apply.
- Si le réseau sans fil à distance (e.g.Hotel Wi-Fi) exige une Clé de Wi-Fi, veuillez le saisir maintenat. Cliquer sur Alors Après.
- Wenn das gewünschte Wireless Netzwerk (z.B. Hotel Wi-Fi) einen Wi-Fi Key erfordert, geben Sie diesen nun ein und klicken Apply.
- Si la red wireless alejada (e.g.Hotel Wi-Fi) requiere una clave Wi-Fi es ahora cuando se incorpora. Entonces haga clic en Apply.
- Если удаленная беспроводная сеть (например: Hotel Wi-Fi) требует ввода Wi-Fi ключа, введите его сейчас. Нажмите кнопку. Нажмите Apply.
- Se a rede wireless remota (exemplo Wi-Fi do Hotel) requerer uma senha Wi-Fi, digite-a agora. Clicar depois em Apply.
- Kui kaugel traadita võrgus (egHotel Wi-Fi) nõuab Wi-Fi Key, sisestage see nüüd. Seejärel vajutage Apply.
- Please wait while changes are being applied. Setup is complete.
- Attendez Svp tandis que les changements sont appliqués. L'Installation est complète.
- Bitte warten Sie bis die Einstellungen übernommen sind. Die Einrichtung ist nun komplett.
- Esperar por Favor mientras que los cambios están siendo aplicados. La Disposición es completada.
- Пожалуйста подождите, пока изменения применяются. Установка завершена.
- Aguarde até que as mudanças sejam aplicadas. A instalação está concluída.
- Palun oodake, kuni seaded on rakendatud. Seadistus on valmis.

#### TEW-714TRU



## 12



- Congratulations. You are now connected to the Internet. Open your web browser to confirm connectivity.
- Félicitations. Vous êtes maintenant connecté à l'Internet. Ouvrez votre web browser pour confirmer la connectivité.
- Herzlichen Glückwünsch. Sie sollten nun mit dem Internet. verbunden sein. Überprüfen Sie dies und öffnen Sie den Webbrowser.
- Enhorabuena. Usted ahora está conectado con el Internet. Abre su web browser para confirmar que esta conectado.
- Поздравляю. Теперь вы подключены к Интернету. Откройте веб-браузер для подтверждения подключения.
- Parabéns. Você está conectado agora na Internet. Abra o seu navegador para confirmar a conexão.
- Palju önne. Oled nüüd ühendatud internetti. Avage veebibrauser kinnitamiseks ühendust.



Connect the travel router to a Wireless Network (Router Mode) / Connectez le routeur de voyage à un réseau câblé (le mode de routeur) / Schließen Sie den Travel Router an ein Ethernetnetz an (Router modus) / Conecte el router dl viaje con una red alámbrica (el modo del router) / Подключите маршрутизатор к проводной сети (режим роутера) / Conecte o roteador de viagem numa rede cabeada (modo roteador) / Ühendage reisiruuterit traadiga võrguga (Router mode)





- . Connect your modem, router or Ethernet jack (e.g. in a hotel room) to the TEW-714TRU's Ethernet port.
- Connectez votre modem, routeur ou prise d'Ethernet (par exemple dans une chambre d'hôtel) au Port Ethernet du TEW-714TRU.
- Verbinden Sie nun ihr Modem, Router oder eine Ethernetanbindung (z.B. in einem Hotelzimmer) mit dem Ethernet-Anschluss des TEW-714TRU.
- Conectar su módem, router o Ethernet Jack (e.g en una habitación) con el Puerto Ethernet de TEW-714TRU.
- Подключите модем, маршрутизатор или сетевой разъем (например, в гостиничном номере) к Ethernet порту TEW-714TRU.
- Conecte seu modem, roteador ou tomada Ethernet (por exemplo, em uma sala de hotel) à porta Ethernet do TEW-714TRU.
- Ühenda modem, ruuter või Ethernet jack (näiteks hotellituppa) TEW-714TRU Etherneti porti.



S TRENDNET

- Wirelessly connect your computer to the TEW-714TRU using the Wi-Fi Name and Wi-Fi Key found on the sticker or label.
- Connectez au réseau sans fil votre ordinateur au routeur de voyage utilisant le Wi-Fi Name et le Wi-Fi Key trouvé sur l'autocollant ou le label.
- Verbinden Sie über die Wirelessverbindung Ihren Computer mit dem Travel Router. Den Wi-Fi Name (Wi-Fi Namen) und Wi-Fi Key (Wi-Fi Schlüssel) finden sie auf dem Aufkleber.
- De forma inalámbrica conecte su ordenador con el router de viaje usando Wi-Fi Name y Wi-Fi Key que encontró en la etiqueta engomada o la etiqueta.
- С помощью беспроводного подключения компьютера к маршрутизатору, подключитесь с помощью Wi-Fi Имя и Wi-Fi Ключ, которые можно так же найти на наклейке или этикетке.
- Conecte o seu computador via wireless ao seu roteador de viagem usando o Wi-Fi Name e a Wi-Fi Key que encontram-se na etiqueta.
- Juhtmevabalt ühendada arvuti reisiruuterit kasutades Wi-Fi Name (Wi-Fi nimi ) ja Wi-Fi Key leida kleebis või märgis.

## 5

- You should now be connected to the Internet. Open your web browser to confirm connectivity. The remote wireless
  network may redirect you to a custom web page for additional login information.
- Vous devriez maintenant être relié à l'Internet. Ouvrez votre web browser pour confirmer la connectivité. Le réseau sans fil à distance peut vous réorienter à une page Web faite sur commande pour l'information supplémentaire d'ouverture.
- Sie sollten nun mit dem Internet verbunden sein. Öffnen Sie den Webbrowser um dies zu überprüfen. Möglicherweise werden Sie an eine spezielle Login Seite weitergeleitet um zusätzliche Loginangaben zu machen (z.B. in vielen Hotels).
- Usted debe ahora ser conectado al Internet. Abrir su web browser para confirmar conectividad. La red router alejada puede reorientarle a una Web page de encargo para la información adicional de la clave.
- Теперь вы должны быть подключены к сети Интернет. Откройте веб-браузер для подтверждения подключения. Удаленная сеть беспроводного соединения может перенаправить вас на пользовательскую вебстраницу для получения дополнительной информации входа в систему.
- Você deve agora estar conectado à Internet. Abra o seu navegador para confirmar a conectividade. A rede wireless remota pode redirecioná-lo para uma página web customizada para informação adicional de login.
- Sa peaksid nüüd olema ühendatud internetti. Avage veebibrauser kinnitamiseks ühendust.Serveri traadita võrgu võib suunata sind custom veebilehe täiendavate sisselogimise andmeid.



#### Note:

- For detailed information regarding the TEW-714TRU configuration and advanced settings, please refer to the User's Guide CD-ROM.
- The bottom USB port is for charging. For more information on using the USB ports on the TEW-714TRU, please refer to the User's Guide.

#### Remarque:

- Si vous désirez des informations détaillées sur la configuration et les paramètres avancés du TEW-714TRU, veuillez consulter la rubrique Dépannage, le guide de l'utilisateur sur CD-ROM.
- Le Port USB inférieur est pour le remplissage. Pour plus d'informations sur l'utilisation des ports USB sur le TEW-714TRU, se référer svp au Guide de l'Utilisateur.

#### Hinweis:

- Weitere Informationen zu den Konfigurations- und erweiterten Einstellungen des TEW-714TRU's finden Sie der Bedienungsanleitung auf der beiliegenden CD-ROM.
- Der untere USB-Port ist für die Aufladung des Routers. Weitere Informationen zur Verwendung der USB-Ports des TEW-714TRU finden Sie im Bedienerhandbuch.

#### Nota:

- Para obtener información más detallada sobre la configuración así como de las configuraciones avanzadas del TEW-714TRU, por favor consulte el CD-ROM de la Guía del Usuario.
- El puerto de USB de la parte inferior está para cargar. Para más información sobre usar los puertos de USB en el TEW-714TRU, referir por favor a la Guía de Usuario.

#### Примечание:

- Для получения подробной информации о TEW-714TRU конфигурация вашего компьютера и расширенные настройки, пожалуйста, обращайтесь к руководству пользователя CD-ROM.
- Нижний порт USB для зарядки. Для получения дополнительной информации об использовании USB-портов на TEW-714TRU, пожалуйста, обратитесь к руководству пользователя.

#### Nota:

- Para informação mais detalhada respeitante à configuração do TEW-714TRU e respectivas configurações avançadas, por favor consulte o Guia do Utilizador contido no CD-ROM.
- A Porta USB inferior é para recarga de bateria. Para mais informação sobre o uso das portas USB no TEW-714TRU, favor consultar a Guia de Usuário.

#### Märkus:

- Detailsemat informatsiooni, mis puudutab TEW-714TRU paigaldust ja põhjalikumat häälestamist, leiate Tõrkeotsingust, kasutusjuhendi CD-ROMilt.
- Alumine USB port laadimiseks. Lisateavet USB-porti TEW-714TRU, palun vaadake kasutaja käsiraamatust.

### **Declaration of Conformity**

#### **Company Information:**

Company Name: TRENDnet, Inc.

Company Address: 20675 Manhattan Place Torrance, CA 90501 USA

#### Product Information:

Product Description: N150 Wireless Travel Router

Model Number: TEW-714TRU

Brand Name: TRENDnet

#### Technical Standards:

EN 300 328 V1.7.1:10-2006 Class B EN 301 489-1 V1.9.2:11-2009 EN 301 489-17 V2.2.1:09-2012 EN 62311:2008 EN 60950-1:2006 + A11:2009 + A1:2010 + A12:2011 Regulation (EC) No. 1275/2008

#### Declaration:

This product is herewith confirmed to comply with the Directive of 1999/5/EC, 2006/95/EC and 2009/125/EC.

I hereby declare that the products and devices mentioned above are consistent with the standards and provisions of the guidelines.

| Sonny Su        | Director of Technology |
|-----------------|------------------------|
| Name            | Title                  |
| August 14, 2013 | Jon Du                 |
| Date            | Signardre              |



CE

## Déclaration de conformité

#### Coordonnées du fournisseur:

Nom: TRENDnet, Inc.

Adresse: 20675 Manhattan Place Torrance, CA 90501 USA

#### Détails du pro:

Nom du produit: Routeur de voyage sans fil N150

Modèle: TEW-714TRU

Nom Commercial: TRENDnet

#### Détails standard applicable:

EN 300 328 V1.7.1:10-2006 Class B EN 301 489-1 V1.9.2:11-2009 EN 301 489-17 V2.2.1:09-2012 EN 62311:2008 EN 60950-1:2006 + A11:2009 + A1:2010 + A12:2011 Réglement (CE) N° 1275/2008

#### Déclaration:

Ce produit est conforme à la directive 1999/5/CE, 2006/95/CE et 2009/125/CE.

Je declare par la présente que les produits et appareils mentionnés ci-dessus sont conformes aux standards et aux dispositions des directives.

| Sonny Su        | Director of Technology |
|-----------------|------------------------|
| Name            | Title                  |
| August 14, 2013 | Jon Du                 |
| Date            | Signature              |



# (6

#### **GPL/LGPL General Information**

This TRENDnet product includes free software written by third party developers. These codes are subject to the GNU General Public License ("GPL") or GNU Lesser General Public License ("LGPL"). These codes are distributed WITHOUT WARRANTY and are subject to the copyrights of the developers. TRENDnet does not provide technical support for these codes. The details of the GNU GPL and LGPL are included in the product CD-ROM.

Please also go to (http://www.gnu.org/licenses/gpl.txt) or (http://www.gnu.org/licenses/lgpl.txt) for specific terms of each license.

The source codes are available for download from TRENDnet's web site (http://trendnet.com/downloads/list\_gpl.asp) for at least three years from the product shipping date.

You could also request the source codes by contacting TRENDnet. 20675 Manhattan Place, Torrance, CA 90501, USA. Tel: +1-310-961-5500 Fax: +1-310-961-5511

#### Informations générales GPL/LGPL

Ce produit TRENDnet comprend un logiciel libre écrit par des programmeurs tiers. Ces codes sont sujet à la GNU General Public License ("GPL" Licence publique générale GNU) ou à la GNU Lesser General Public License ("LGPL" Licence publique générale limitée GNU). Ces codes sont distribués SANS GARANTIE et sont sujets aux droits d'auteurs des programmeurs. TRENDnet ne fournit pas d'assistance technique pour ces codes. Les détails concernant les GPL et LGPL GNU sont repris sur le CD-ROM du produit.

Veuillez également vous rendre en (http://www.gnu.org/licenses/gpl.txt) ou en (http://www.gnu.org/licenses/lgpl.txt) pour les conditions spécifiques de chaque licence.

Les codes source sont disponibles au téléchargement sur le site Internet de TRENDnet web site (http://trendnet.com/downloads/list\_gpl.asp) durant au moins 3 ans à partir de la date d'expédition du produit.

Vous pouvez également demander les codes source en contactant TRENDnet. 20675 Manhattan Place, Torrance, CA 90501, USA. Tel: +1-310-961-5500 Fax: +1-310-961-5511

#### Allgemeine Informationen zu GPL/LGPL

Dieses Produkt enthält die freie Software "netfilter/iptables" (© 2000-2004 netfilter project http://www.netfilter.org) und die freie Software \_Linux\_mtd" (Memory Technology Devices) Implementation (© 2000 David Woodhouse), erstmals integriert in Linux Version 2.4.0-test 3 v 10.07.2000 (http://www.kemel.org/ub/linux/kemel/v2/4)/old-test-kemels/linux-2.4.0-test3 tarbz2), sowie weitere freie Software. Sie haben durch den Erwerb dieses Produktes keinerfei Gewährleistungsansprüche gegen die Berechtigten an der oben genannten Software erworben; weil diese die Software kostenfrei lizenzieren gewähren sie keine Haftung gemäß unten abgedruckten Lizenzbedingungen. Die Software darf von jedermann im Quell-und Objektcode unter Beachtung der Lizenzbedingungen der GNU General Public License Version 2, und GNU Lesser General Public License (LGPL) vervielfältigt, verbreitet und verarbeitet werden.

Die Lizenz ist unten im englischsprachigen Originalwortlaut wiedergegeben. Eine nichtoffizielle Übersetzung in die deutsche Sprache finden Sie im Internet unter (http://www.gnu.de/documents/gpl-2.0.de.html). Eine allgemeine öffentliche GNU Lizenz befindet sich auch auf der mitgelieferten CD-ROM.

Sie können Quell-und Objektode der Software für mindestens drei Jahre auf unserer Homepage www.trendnet.com im Downloadbereich (http://trendnet.com/langen/downloads/list\_gpl.asp) downloadend. Sofern Sie nicht über die Möglichkeit des Downloads verfügen können Sie bei TRENDnet.

20675 Manhattan Place, Torrance, CA 90501 -U.S.A -, Tel.: +1-310-961-5500, Fax: +1-310-961-5511 die Software anfordern.

#### Información general sobre la GPL/LGPL

Este producto de TRENDnet incluye un programa gratuito desarrollado por terceros. Estos códigos están sujetos a la Licencia pública general de GNU ("GPL") o la Licencia pública general limitada de GNU ("LGPL"). Estos códigos son distribuidos SIN GARANTÍA y están sujetos a las leyes de propiedad intelectual de sus desarrolladores. TRENDnet no ofrece servicio técnico para estos códigos. Los detalles sobre las licencias GPL y LGPL de GNU se incluyen en el CD-ROM del producto.

Consulte también el (http://www.gnu.org/licenses/gpl.txt) ó el (http://www.gnu.org/licenses/lgpl.txt) para ver las cláusulas específicas de cada licencia.

Los códigos fuentes están disponibles para ser descargados del sitio Web de TRENDnet (http://trendnet.com/downloads/list\_gpl.asp) durante por lo menos tres años a partir de la fecha de envío del producto.

También puede solicitar el código fuente llamando a TRENDnet. 20675 Manhattan Place, Torrance, CA 90501, USA. Tel: +1-310-961-5500 Fax: +1-310-961-5511

#### Общая информация о лицензиях GPL/LGPL

В состав данного продукта TRENDnet входит бесплатное программное обеспечение, написанное сторонними разработчиками. Это ПО распространяется на усповиях лицензий ONU General Public License ("GPL") или ONU Lesser General Public License ("LGPL"). Программы распространяются БЕЗ ГАРАНТИИ и охраняются авторскими правами разработчиков. TRENDnet не оказывает техническую поддержку этого программного обеспечения. Подробное описание лицензий GNU GPL и LGPL можно найти на компакт-диске, припагаемом к продукту.

В пунктах (http://www.gnu.org/licenses/gpl.txt) и (http://www.gnu.org/licenses/lgpl.txt) изложены конкретные условия каждой из лицензий.

Исходный код программ доступен для загрузки с веб-сайта TRENDnet (http://trendnet.com/downloads/list\_gpl.asp) в течение, как минимум, трех лет со дня поставки продукта.

Кроме того, исходный код можно запросить по адресу TRENDnet. 20675 Manhattan Place, Torrance, CA 90501, USA. Tel: +1-310-961-5500 Fax: +1-310-961-5511

#### **GPL/LGPL** informações Gerais

Este produto TRENDnet inclui software gratuito desenvolvido por terceiros. Estes códigos estão sujeitos ao GPL (GNU General Public License) ou ao LGPL (GNU Lesser General Public License). Estes códigos são distribuídos SEM GARANTIA e estão sujeitos aos direitos autorais dos desenvolvedores. TRENDnet não presta suporte técnico a estes códigos. Os detalhes do GNU GPL e do LGPL estão no CD-ROM do produto. Favor acessar http://www.gnu.org/licenses/gpl.txt ou http://www.gnu.org/licenses/lgpl.txt para os termos específicos de cada licença.

Os códigos fonte estão disponíveis para download no site da TRENDnet (http://trendnet.com/langen/downloads/list\_gpl.asp) por pelo menos três anos da data de embarque do produto.

Você também pode solicitar os códigos fonte contactando TRENDnet, 20675 Manhattan Place, Torrance, CA 90501, USA.Tel: +1-310-961-5500, Fax: +1-310-961-5511.

#### GPL/LGPL üldinformatsioon

See TRENDneti toode sisaldab vaba tarkvara, mis on kirjutatud kolmanda osapoole poolt. Koodid on allutatud GNU (General Public License) Üidise Avaliku Litsentsi (GPL) või GNU (Lesser General Public License) ("LGPL") Vähem Üldine Avalik Litsentsiga. Koode vahendatakse ILMA GARANTIITA ja need on allutatud arendajate poolt. TRENDnet ei anna koodidele tehnilist tuge. Detailsemat infot GNU GPL ja LGPL kohta leiate toote CD-ROMiI. Infot mõlema litsentsi spetsiifiliste terminite kohta leiate (http://www.gnu.org/licenses/gpl.ttt) või (http://www.gnu.org/licenses/gpl.ttt).

Infot mölema litsentsi spetsifiliiste terminite kohta leiate (http://www.gnu.org/licenses/gpl.txt) või (http://www.gnu.org/licenses/lgpl.txt). Lähtekoodi on võimalik alla laadida TRENDneti kodulehelt (http://trendnet.com/langen/downloads/list\_gpl.asp) kolme aasta jooksul alates toote kättesaamise kuupäevast.

Samuti võite lähtekoodi paluda TRENDneti'lt, 20675 Manhattan Place, Torrance, CA 90501, USA. Tel: +1-310-961-5500, Fax: +1-310-961-5511.



#### Limited Warranty

TRENDnet warrants its products against defects in material and workmanship, under normal use and service, for the following length of time from the date of purchase. Warranty: 3 year limited warranty (When Applicable: 1 year warranty for power adapter, power supply, and cooling fan components.) Visit TRENDnet.com to review the full warranty policy, rights, and restrictions for this product.

#### Garantie Limitée

TRENDnet garantit ses produits contre les défauts matériels et de fabrication, dans des conditions normales d'utilisation et de service, pour les durées suivantes, à compter de la date de leur achat. L'imitée: 3 ans de garantie limitée (Si applicable: 1 an de garantie sur l'adaptateur secteur, l'alimentation en énergie et les composants du ventilateur de refroidissement.) Visitez TRENDnet.com pour lire la politique complète de garantie, les droits et les restrictions s'appliquant à ce produit.

#### Begrenzte Garantie

TRENDnet garantiert, dass seine Produkte bei normaler Benutzung und Wartung während der nachfolgend genannten Zeit ab dem Kaufdatum keine Material- und Verarbeitungsschäden aufweisen. Garantie: 3-Jahres-Garantie (Soweit zutreffend: 1 Jahr Garantie für Netzteil, Stromkabel und Ventilator.) Alle Garantiebedingungen, Rechte und Einschränkungen für dieses Produkt finden Sie auf TRENDnet.com.

#### Garantía Limitada

TRENDnet garantiza sus productos contra defectos en los materiales y mano de obra, bajo uso y servicio normales, durante el siguiente periodo de tiempo a partir de la fecha de compra. Garantía: 3 años (Cuando proceda: 1 año de garantía para componentes de adaptadores de corriente, fuente de alimentación y ventiladores de refrigeración.) Visite TRENDnet.com para revisar la política de garantía, derechos y restricciones para este producto.

#### Ограниченная гарантия

Гарантия компании TRENDnet распространяется на дефекты, возникшие по вине производителя, при соблюдении условий эксплуатации и обслуживания в течение установленного периода с момента приобретения. (Продукт: Ограниченная гарантия: Трехлетняя ограниченная гарантия (Распространяется: На протяжении 1 года на силовые адаптеры, источники питания и компоненты вентилятора охлаждения) Полную версию гарантийных обязательств, а также права пользователя и ограничения при эксплуатации данного продукта смотрите на вебсайте TRENDnet.com.

#### Garantia Limitada

TRENDnet garante seus produtos contra defeitos em material e mão de obra, sob condições normais de uso e serviço, pelo seguinte tempo a partir da data da compra. Garantia: Garantia limitada de 3 anos. (Quando aplicável: 1 ano de garantia para adaptador de tensão, fonte e componentes de ventoinhas). Visite TRENDnet.com para conhecer a política de garantia completa, direitos e restrições para este produto.)

#### Piiratud garantii

TRENDneti tavatingimustes kasutatavatel ja hooldatavatel toodetel on järgmise ajavahemiku jooksul (alates ostukuupäevast) tootmis-ja materjaildefektide garantii. garantii: 3-aastane piiratud garantii. (Garantii kohaldatakse: toiteadapteri, toiteallika ja jahutusventilaatori osadel on 1-aastane garantii.) Täisgarantii põhimõtete, õiguste ja piirangute kohta leiate lisateavet saidilt TRENDnet.com.



#### Гарантія компанії

Гарантія компанії TRENDnet поширюється на дефекти, що виникли з вини виробника, при дотриманні умов експлуатації та обслуговування протягом встановленого періоду з моменту придбання. (Продукт: Обмежена гарантія: З роки обмеженої гарантії (Поширюється: Протягом 1 року на силові адаптери, джерела живлення і компоненти вентилятора охолодження) Повну версію гарантійних зобов'язань, а також права користувача та обмеження при експлуатації даного продукту дивіться на вебсайті TRENDnet.com.

#### Certifications

This device can be expected to comply with Part 15 of the FCC Rules provided it is assembled in exact accordance with the instructions provided with this kit.

Operation is subject to the following conditions:

(f

- (1) This device may not cause harmful interference.
- (2) This device must accept any interference received including interference that may cause undesired operation.



Waste electrical an electronic products must not be disposed of with household waste. Please recycle where facilities exist. Check with your Local Authority or Retailer for recycling advice.

#### Note

The Manufacturer is not responsible for any radio or TV interference caused by unauthorized modifications to this equipment. Such modifications could void the user's authority to operate the equipment.

#### Advertencia

En todos nuestros equipos se mencionan claramente las caracteristicas del adaptador de alimentación necesario para su funcionamiento. El uso de un adaptador distino al mencionado puede producir daños fisicos y/o daños al equipo conectado. El adaptador de alimentación debe operar con voltaje y frecuencia de la energía electrica domiciliaria exitente en el pais o zona de instalación.

Technical Support If you have any questions regarding the product installation, please contact our Technical Support. Toll free US/Canada: 1-866-845-3673 Regional phone numbers available at www.trendnet.com/support Product Warranty Registration Please take a moment to register your product online. Go to TRENDnet's website at: http://www.trendnet.com/register

TRENDnet 20675 Manhattan Place, Torrance, CA 90501. USA

Copyright © 2013. All Rights Reserved. TRENDnet.